



LIMPOPO PROVINCE
 LIMPOPO PROVINSIE
 XIFUNDZANKULU XA LIMPOPO
 PROFENSE YA LIMPOPO
 VUNDU LA LIMPOPO
 IPHROVÎNSI YELIMPOPO

**Provincial Gazette • Provinsiale Koerant • Gazete ya Xifundzankulu
 Kuranta ya Profense • Gazethe ya Vundu**

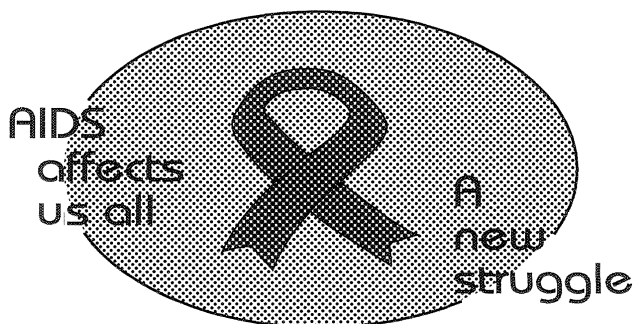
(Registered as a newspaper) • (As 'n nuusblad geregistreer)
(Yi rhijistariwile tanihi Nyuziphepha)
(E ngwadisitšwe bjalo ka Kuranta)
(Yo redzhistariwa sa Nyusiphepha)

Vol. 22
Extraordinary
Ku katsa na Tigazete to
Hlawuleka hinkwato

17 APRIL 2015
 17 APRIL 2015
 17 DZIVAMISOKO 2015
 17 APORELE 2015
 17 LAMBAMAI 2015

No. 2500
Buitengewoon
Hu tshi katelwa na
Gazethe dza Nyingo

We all have the power to prevent AIDS



Prevention is the cure

**AIDS
 HELPLINE**

0800 012 322

DEPARTMENT OF HEALTH

N.B. The Government Printing Works will not be held responsible for the quality of "Hard Copies" or "Electronic Files" submitted for publication purposes



IMPORTANT NOTICE

The Government Printing Works will not be held responsible for faxed documents not received due to errors on the fax machine or faxes received which are unclear or incomplete. Please be advised that an "OK" slip, received from a fax machine, will not be accepted as proof that documents were received by the GPW for printing. If documents are faxed to the GPW it will be the sender's responsibility to phone and confirm that the documents were received in good order.

Furthermore the Government Printing Works will also not be held responsible for cancellations and amendments which have not been done on original documents received from clients.

CONTENTS • INHOUD

<i>No.</i>		<i>Page No.</i>	<i>Gazette No.</i>
PREMIER'S NOTICE • PREMIERSKENNISGEWING			
1	Limpopo Traditional Leadership and Institutions Act (6/2005): Correction notice: Person deleted from the list.....	3	2500
1	Limpopo Wet op Tradisionele Leierskap en Instellings (6/2005): Regstellende kennisgewing: Verwydering van persoon van die lys.....	4	2500

PREMIER'S NOTICE

No. 1

17 April 2015

CORRECTION NOTICE**LIMPOPO PROVINCIAL ADMINISTRATION****OFFICE OF THE PREMIER****LIMPOPO TRADITIONAL LEADERSHIP AND INSTITUTIONS ACT, 2005
(ACT NO. 6 OF 2005)**

I, Chupu Stanley Mathabatha hereby give notice that Premier's Notice No. 6 published in *Limpopo Provincial Gazette Extraordinary* No. 2399 of 29 July 2014 is hereby corrected by deleting the following person from the list:

NO	NAME	IDENTITY NUMBER	VILLAGE	TRADITIONAL COUNCIL	DATE OF APPOINTMENT
5	Netshivhulana Norman	6801286076083	Tshivhulana	Tshimbupfe	05/05/2014

DATED AT POLOKWANE THIS 20 10 / 1 2015.



CHUPU STANLEY MATHABATHA
PREMIER: LIMPOPO

No. 1

17 April 2015

REGSTELLEDE KENNISGEWING

LIMPOPO PROVINSIALE ADMINISTRASIE

KANTOOR VAN DIE THE PREMIER

LIMPOPO WET OP TRADISIONELE LEIERSKAP EN INSTELLINGS, 2005
(WET NR. 6 VAN 2005)

Ek, Chupu Stanley Mathabatha gee hiermee kennis dat die Premier se Kennisgewing Nr. 6 gepubliseer in die *Limpopo Buitengewone Provinsiale Koerant* Nr. 2399 van 29 Julie 2014 hiermee reggestel word deur die volgende persoon van die lys te verwyder:

NR	NAAM	IDENTITEITS-NOMMER	LANDELIKE GEBIED	TRADISIONELE RAAD	DATUM VAN AANSTELLING
5	Netshivhulana Norman	6801286076083	Tshivhulana	Tshimbupfe	05/05/2014

GEDATEER TE POLOKWANE OP ____/____/____.

CHUPU STANLEY MATHABATHA
PREMIER: LIMPOPO

No. 1

17 April 2015

TSEBIŠO YA PHOŠOLLO**MMUŠO WA PROFENSE YA LIMPOPO****KANTORO YA TONAKGOLO****MOLAO WA LIMPOPO WA BOETAPELE BJA SETŠO LE DIHLONGWA, 2005
(MOL. 6 WA 2005)**

Nna, Chupu Stanley Mathabatha ke tsebiša gore Tsebišo ya Tonakgolo ya.6 ye e Julae 2014 e ya phošollwa mo, ka go tloša motho yo a latelago lenaneong:

NO MO RO	LEINA	NOMORO YA BOITSEBIŠO	LEINA LA MOTSE	LEINA LA MOŠATE	LETŠATŠI KGWEDI LA GO TLOŠWA
5	Netshivhulana Norman	6801286076083	Tshivhulana	Tshimbupfe	05/05/2014

LETŠATŠI LEO LE BEILWEGO POLOKWANE KE LA ____/____/____.

CHUPU STANLEY MATHABATHA
TONAKGOLO: LIMPOPO

No. 1

17 April 2015

NĀDIVHADZO YA KHAKHULULO**NDAULO YA VUNĀU ĽA LIMPOPO****OFISI YA MULANGAVUNĀU****MULAYO WA ZWIIMISWA NA VHURANGAPHANĀ HA SIALALA WA
LIMPOPO, 2005
(MULAYO NO. 6 WA 2005)**

NĀe, Chupu Stanley Mathabatha, afha ndi khou Āivhadza uri NĀivhadzo No.6 nga MulangavunĀu yo anĀadzwaho kha *Limpopo Provincial Gazette Extraordinary* No. 2399 ya 29 Fulwana 2014 i khou khakhululwa nga u bviswa ha muthu a tevhelaho kha mutevhe:

N O	DZINA	BUGU NDAULA	MUVHUNDU	KHORO YA SIALALA	DATUMU YA U TIWA
5	Netshivhulana Norman	6801286076083	Tshivhulana	Tshimbupfe	05/05/2014

ZWO SAINWA POLOKWANE NGA ĽA ____/____/____.

CHUPU STANLEY MATHABATHA
MULANGAVUNĀU: LIMPOPO

No. 1

17 April 2015

ISAZISO SOKULUNGISA

UMBUSO WEPHROVINSI YELIMPOPO

I-OFISI LAKANDUNAKULU

UMTHETHO WELIMPOPO WEZOBURHOLI BENDABUKO NEENKHUNGO,
WAKA-2005 (UMTHETHO WESI-6 WAKA-2005)

Mina Chupu Stanley Mathabatha, lapha ngazisa bona isAziso sakaNdunakulu senomboro 6 esigadangiswe kuGazedi yokungakaVami yePhrovinsi yeLimpopo yenomboro 2399 yangomhlaka 29 kuVelabahlize 2014 siyalungiswa ngokuthi kukhutjwe ibizo lomuntu olandelako erhemeni:

NOMBORO	IBIZO	INOMBORO KAMAZISI	UMUZI	UMBUSOSITJHABA	ILANGA LOKUBEKWA
5	Netshivhulana Norman	6801286076083	Tshivhulana	Tshimbupfe	05/05/2014

SITLIKITLWE EPOLOKWANE MHLAZI ____/____/____.

CHUPU STANLEY MATHABATHA
UNDUNAKULU: LIMPOPO

No. 1

17 April 2015

XITIVISO XO LULAMISA

VULAWURI BYA XIFUNDZANKULU XA LIMPOPO

HOFISI YA HOLOBYENKULU

NAWU WA VURHANGERI BYA NDHAVUKO NA MIHLANGANO YA LIMPOPO, 2005
(NAWU NO. 6 WA 2005)

Mina, Chupu Stanley Mathabatha, ndzi tivisa leswaku Xitiviso xa Holobyenkulu xa No. 6 lexi kandziyisiweke eka *Gazete yo Hlawuleka ya Xifundzankulu xa Limpopo* ya No. 2399 ya 29 Mawuwani 2014 laha ya lulamisiwa hi ku susa vito ra munhu loyi a landzelaka eka nongoloko:

NO	VITO	NOMBORO YA PASI	MUGANGA	MFUMO WA XIVONGO	SIKU RO THORIWA
5	Netshivhulana Norman	6801286076083	Tshivhulana	Tshimbupfe	05/05/2014

SIKUHWATIWILE EPOLOKWANE HI ____/____/____.

CHUPU STANLEY MATHABATHA
HOLOBYENKULU: LIMPOPO